

КЛАСИЧНИЙ* / CLASSIC*								КЛАСИЧНИЙ+* / CLASSIC+*							
СТРОК ДІЇ ДОГОВОРУ (В МІСЯЦЯХ) <i>Term of the deposit (months)</i>								СТРОК ДІЇ ДОГОВОРУ (В МІСЯЦЯХ) <i>Term of the deposit (months)</i>							
	1	2	3	6	9	12	18		1	2	3	6	9	12	18
UAH	14,00	14,50	15,00	15,50	16,00	16,50	16,75	UAH	14,00	14,00	14,50	15,00	15,50	16,00	16,25
USD	2,00	2,25	2,75	4,50	4,75	5,00	5,25	USD	2,00	2,25	2,25	4,00	4,25	4,50	4,75
EUR	1,00	1,00	2,00	3,00	3,50	4,50	5,00	EUR	1,00	1,00	1,50	2,50	3,00	4,00	4,50
Сплата відсотків <i>Interest payment</i>				наприкінці терміну <i>at the end of the term</i>				Сплата відсотків <i>Interest payment</i>				щомісячно <i>monthly</i>			
БАГАТІЙ!* / BECOME RICH*															
СТРОК ДІЇ ДОГОВОРУ (В МІСЯЦЯХ) <i>Term of the deposit (months)</i>															
		3	6	9	12	18									
UAH		14,75	15,25	15,75	16,25	16,50									
USD		2,50	4,25	4,50	4,75	5,00									
EUR		1,75	2,75	3,25	4,25	4,75									
Сплата відсотків <i>Interest payment</i>				наприкінці терміну <i>at the end of the term</i>											
Капіталізація відсотків <i>Interest capitalization</i>				так, щомісячно <i>yes, monthly</i>											
* - При укладенні договору можливість обрання автоматичної пролонгації строку Договору на той же період або на період визначений Договором у випадку якщо вкладник не прийшов до банку щоб забрати вклад в кінці строку дії Договору або не надіслав до Банку відповідну вимогу про небажання пролонгувати депозит. У випадку пролонгації, буде застосована відсоткова ставка що діє згідно з дійсними тарифами Банку. * - During making agreement it is possible to select automatic prolongation of agreement term for the same period or period specified in the Agreement in case if depositor did not come to the Bank to withdraw deposit at the maturity date of Agreement or did not send to the Bank appropriate request about unwillingness to prolongate the deposit. Interest rate which is valid according to the Bank's tariffs on the date of prolongation will be used in case of prolongation.															
СТАНДАРТНІ УМОВИ ЗА ВСІМА ВИДАМИ ДЕПОЗИТІВ															
Мінімальна сума вкладу <i>Minimum deposit amount</i>	UAH	140 000,00				Додаткові ставки для депозитів "Класичний", "Класичний+" та "Багатій!", якщо сума дорівнює/перевищує*: <i>* - Загальна сума всіх вкладів клієнта (еквівалент у національній валюті)</i>	UAH 1 500 000	UAH	+0,50%						
	USD	5 000,00					EUR	+0,50%							
	EUR	4 000,00					Нестандартний строк депозиту	У випадках, коли строк депозиту за вимогою клієнта відрізняється від вивщевказаних стандартних строків, застосовується відсоткова ставка, передбачена для меншого з найближчих стандартних строків (наприклад, якщо строк депозиту 100 днів, надається відсоткова ставка за 3 міс., якщо 55 днів - за 1 міс.)							
Часткове зняття депозиту <i>Partial withdrawal</i>	немає <i>no</i>				Non-standard deposit terms	In case the term of deposit demanded by client is different from the abovementioned standard terms, the interest rate for the least of nearest standard terms is used (for example, if deposit term is 100 days, interest rate for 3 months is given; if 55 days - 1 month interest rate is given)									
Досторокове розірвання договору <i>Withdrawal before maturity</i>	немає <i>no</i>				Умови поповнення депозиту "Багатій" <i>Conditions of replenishment of "Become Rich" deposit</i>	1. Поповнення можливе не пізніше ніж за 3 місяця до закінчення строку дії депозиту Replenishment is possible not later than 3 months before the maturity date of deposit agreement 2. Мінімальна сума поповнення депозиту: 15 000,00 грн / 500,00 дол.США / 500,00 Євро Minimum amount of deposit replenishment is 15 000,00 UAH / 500,00 USD / 500,00 EUR									
Право поповнення <i>Right to replenish</i>	немає (крім депозиту "Багатій") <i>no (except "Become rich" deposit)</i>														

VIP		ДІАМАНТ ВЕСТ / DIAMOND WEST					
Валюта <i>Currency</i>	долари США <i>USD</i>	СТРОК ДІЇ ДОГОВОРУ <i>Term of the deposit</i>		3 роки <i>3 years</i>	Сплата відсотків <i>Interest payment</i>	щомісячно на щоденний залишок <i>monthly on the daily remains</i>	
Строк дії договору <i>Term of deposit</i>	380 днів	Комісія за зняття/внесення коштів <i>Commission for withdrawal/deposit of funds</i>		відсутня <i>absent</i>	Право поповнення <i>Right to replenish</i>	так <i>yes</i>	
Мінімальна сума вкладу <i>Minimum deposit amount</i>	75 000 USD	Відсоткові ставки в залежності від розміру депозиту/Interest rates according to amount of deposit					
Максимальна сума вкладу <i>Maximum deposit amount</i>	Необмежена <i>Unlimited</i>	UAH		USD		EUR	
Відсоткова ставка <i>Interest rate</i>	5,00%	0.00 - 9999.99	0,00%	0.00 - 649.99	0,00%	0.00 - 549.99	0,00%
Сплата відсотків <i>Interest payment</i>	щомісячно <i>monthly</i>	10 000.00 - 99 999.99	6,00%	650.00 - 9 999.99	0,50%	550.00 - 9 999.99	0,25%
Дострокове розірвання договору	Так, відсотки перераховуються за ставкою: -якщо фактичний строк депозиту складає до 30 днів (включно) – 2.00% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 90 днів (включно) – 2.50% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 180 днів (включно) – 3.50% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 270 днів (включно) – 4.00% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 366 днів (включно) – 4.50% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 380 днів (включно) – 5.00%	100 000.00 - 999 999.99	8,00%	10 000.00 - 49 999.99	1,00%	10 000.00 - 49 999.99	0,75%
Відсоткова ставка <i>Interest rate</i>	5,00%	1 000 000.00 та більше	10,00%	50 000.00 та більше	1,50%	50 000.00 та більше	1,00%
Сплата відсотків <i>Interest payment</i>	щомісячно <i>monthly</i>	Зняття всієї суми залишку є умовою дострокового закриття рахунку та розірвання договору банківського вкладу. <i>Withdrawal of the all deposit amount is the main term of deposit account closure and termination of the agreement.</i>					
Дострокове розірвання договору	Так, відсотки перераховуються за ставкою: -якщо фактичний строк депозиту складає до 30 днів (включно) – 2.00% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 90 днів (включно) – 2.50% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 180 днів (включно) – 3.50% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 270 днів (включно) – 4.00% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 366 днів (включно) – 4.50% річних, -якщо фактичний строк депозиту складає до 380 днів (включно) – 5.00%	Необхідне письмове/усне попередження про намір зняття коштів готівкою у сумі понад 10000.00 грн./650.00 дол.США/550.00 Євро за 2 дні. <i>Written/oral notice in 2 days is necessary to make a withdrawal in cash in amounts more than 10000.00 UAH/650.00 USD/550.00 EUR</i>					
Відсоткова ставка <i>Interest rate</i>	5,00%	Withdrawal before maturity <i>YES , interest on deposit for the entire period of the actual contract translated at the rate indicated below:</i> -if the actual deposit period is 30 days (inclusive) – 2.00% p/a, -if the actual deposit period is 90 days (inclusive) – 2.50% p/a, -if the actual deposit period is 180 days (inclusive) – 3.50% p/a, -if the actual deposit period is 270 days (inclusive) – 4.00% p/a, -if the actual deposit period is 366 days (inclusive) – 4.50% p/a , -if the actual deposit period is 380 days (inclusive) – 5.00% p/a.					
Наявність поточного рахунку в ПАТ "КРЕДИТВЕСТ БАНК" <i>Availability of current account in CJSC</i>	Не обов'язково <i>Not necessarily</i>						